

# Exortação Pastoral SOBRE A MISSÃO REGIONAL

Como nos anos transactos, vai realizar-se de 3 de Novembro a 2 de Fevereiro a Missão Regional. A Santa Missão da Diocese de Aveiro tem já larga tradição. Foi iniciada pelo Senhor D. Domingos da Apresentação Fernandes, que morreu, de um ataque cardíaco, em pleno trabalho missionário.

Logo que tomei sobre os meus ombros o encargo de pastorear a Diocese de Aveiro, pareceu-me dever continuar tão valiosa iniciativa, introduzindo-lhe as modificações e aperfeiçoamentos que a experiência tem vindo a aconselhar.

A Missão Regional percorreu já os arceprestados de Anadia, Águeda, Oliveira do Bairro, Ilhavo, Aveiro, Sever do Vouga. Este ano será a vez dos arceprestados da Murtosa e de Estarreja, pela ordem seguinte das paróquias:

- Veiros, de 3 a 16 de Novembro
- Avanca, de 10 a 23 de Novembro
- Bunheiro, de 17 a 30 de Novembro
- Murtosa, de 24 de Novembro a 7 de Dezembro
- Pardilhó, de 1 a 14 de Dezembro
- Pardelhas, de 8 a 21 de Dezembro
- Monte, de 29 de Dezembro a 11 de Janeiro
- Torreira, de 5 a 18 de Janeiro
- Salreu, de 12 a 25 de Janeiro
- Beduído (Estarreja), de 19 de Janeiro a 2 de Fevereiro.

QUE É A SANTA MISSÃO ?

Para responder a esta pergunta não encontro melhor resposta que recorrer a um texto do Evangelho.

Jesus aproximava-se de Jericó. Ora havia um cego, chamado Bartimeu, que estava sentado à beira do caminho, a pedir esmola. Ouvindo o vozear e o ruído dos passos da multidão, perguntou o que era aquilo. Alguém, dentre a turba, respondeu: é Jesus de Nazaré que passa.

Todos conhecemos a sequência do relato. O cego começou a gritar e a dizer: «Jesus», tem piedade de mim!» E Jesus, pa-

CONT. NA QUINTA PAGINA

## Dia de Finados

A comemoração litúrgica será este ano em 3 de Novembro, segunda-feira, por o dia 2 cair ao domingo.

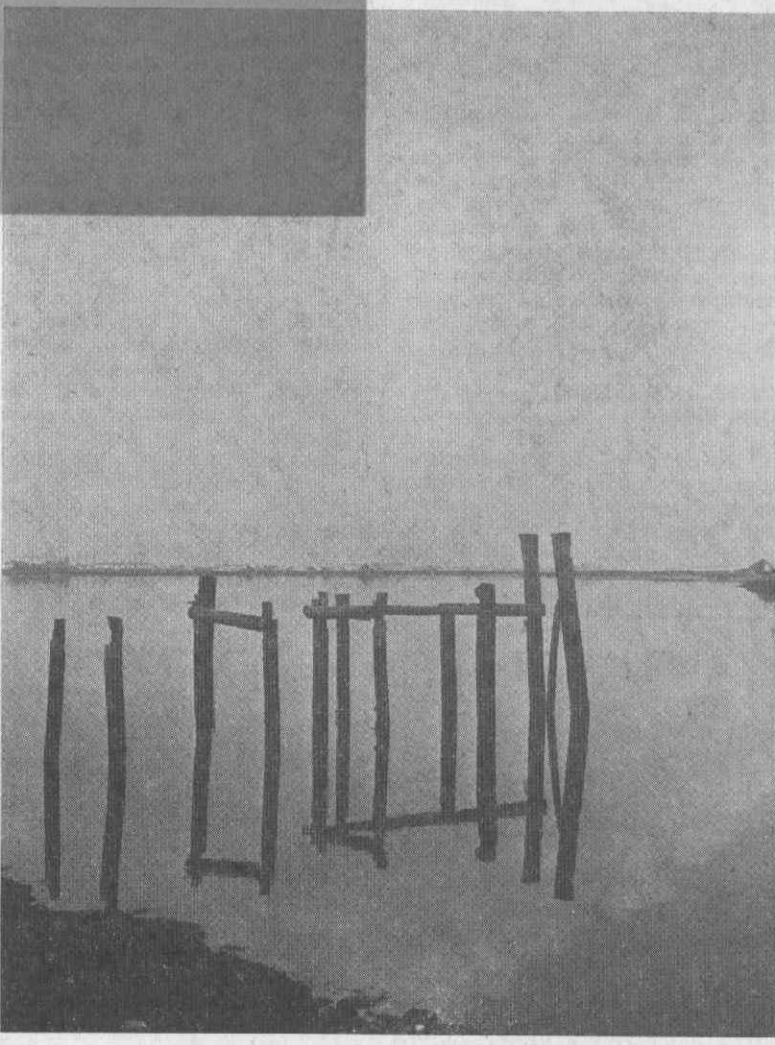
Vamos lembrar os mortos, os nossos mortos, todos os mortos. Mais que as flores e as lágrimas — preço da saudade que deles guardamos — com eles estarão o mérito dos nossos sacrifícios e o valor das nossas preces.

Será pouco uma presença de rotina, por imperativo da folha caída do calendário do tempo. Será mais — porque será tudo — uma afirmação de fé cristã, que se alimenta da esperança e da caridade.

## VARAS

Leves e frágeis embora, as varas mantêm-se de pé. Não têm raízes, mas estão de pé. Só por este motivo: porque às águas, na manhã serena, não falta a serenidade. Ali, à superfície transparente, ainda não chegou a força dos ventos.

Da imagem, que a objectiva de Lourenço Limas fixou com rara inspiração, vem-nos agora o pensamento: também o homem é vara — mas o homem, aí dele, não pode manter-se de pé sem o vigor que, pelas raízes, o prenda à terra e o ligue ao céu. Também o homem é vara — ainda mais leve e mais frágil que a vara sem raízes quase à superfície das águas na manhã serena...



# Depois das ELEIÇÕES

Depois das eleições faz-se o balanço. É deste balanço ressaltam, mais nítidos e mais evidentes, dois factos: o número elevado dos que exerceram o seu direito e cumpriram o seu dever de votar e a dignidade com que no acto se comportaram. Assim, aparecem-nos, também mais claras, duas realidades: a subida de nível da consciência cívica em todas as classes sociais e a certeza de que o povo português, tradicionalmente bom e pacífico, em paz deseja viver para construir o seu futuro no trabalho e na honra.

Ouviram-se, durante a campanha, muitas palavras, mas não se terá ido ao fundo, como convinha, dos problemas que importa estudar e resolver.

Aos responsáveis não faltará a boa vontade para o trabalho que se apresenta. Que não lhes falte também a coragem nas atitudes, quando for caso disso.

Aqui e ali, notou-se qualquer assomo de velhos ódios, sentiu-se o joço mesquinho das questões pessoais, deu-se conta de ameaças e ataques que não dignificaram ninguém. Coisas, afinal, para esquecer...

Ficou a saber-se também — ou ficou a saber-se melhor: a integridade da Pátria, a indissolubilidade da Família e a liberdade de Religião são princípios que o povo português tem como sagrados. Isto o afirmou o povo português, com a sua presença vultosa diante das urnas, o que significa consciência da importância dos problemas nacionais, nunca, até agora, tão exuberantemente demonstrada; o que traduz idoneidade na opção e para a opção; o que mostra direito de cidadania na forma elevada como soube cumprir o seu dever. E, nestes fundamentais aspectos — o mundo o reconhece — Portugal deu exemplo ao mundo.

É já lição do passado a lição do último domingo: há agora que engrandecê-la com a lição da honestidade no cumprimento das promessas feitas. Mas nós temos, por força da lógica e pela crença nas virtualidades dos homens, que acreditar nos homens responsáveis. Se nos enganamos — é porque o eleitorado português se enganou; e traição grande seria não corresponder à expectativa da grande massa do povo português que, no último domingo, garantiu, com o seu voto, a sua plena confiança.

O distrito de Aveiro vem à frente dos círculos eleitorais da

no Distrito de Aveiro: 88.632 VOTANTES

provincia, na Metrópole e nas ilhas, com o expressivo número de 88.632 votantes. É honroso! É dignificante! É exemplo! Que o exemplo de Aveiro seja imperativo para aqueles que, por tão considerável diferença levaram os candidatos eleitos aos cumes da política nacional.

CONT. NA QUINTA PAGINA

## ARQUIVO DISTRITAL

VEM FINALMENTE PARA AVEIRO

A Câmara deliberou oficial à Junta Distrital pondo à sua disposição as dependências anexas à Biblioteca Municipal, para nelas se instalar o Arquivo do Distrito de Aveiro (actualmente em Coimbra), no caso de ser aceite superiormente tal sugestão, e nas condições que vierem a estabelecer-se. Para tal, foi dado a conhecer àquela autarquia o relatório elaborado pelo vogal da Comissão Municipal de Cultura, Dr. David Cristo, no qual se argumentava, muito validamente, sobre a necessidade da existência, em Aveiro, de tão importante serviço público, e da possibilidade legal da sua instalação no novo edifício municipal.

# SOLDADOS NÃO SE RENEGAM

ARMOR PIRES MOTA

Calaram-se os clarins das paradas entre imbondeiros d e sombra larga e campos de capim amadurecido, ao longe; ficaram as armas para outros jovens de vinte anos bem medidos que, como nós, não-de enxugar as fardas entre o sol narcotizante de duas chuvas; que, como nós, não-de rasgar-se através dos matos e das emboscadas, sem olharem um segundo para trás, sem traírem a missão que lhes coube, passos certos medidos pelo pulsar de uma Pátria; que, como nós, não-de ter lembranças e abraços dos negros, abraços das suas mulheres; que, co-

mo nós, regressados, não-de ter saudades das terras onde deram o melhor da sua juventude para uma paz maior. Mas, soldados, rostos homéricos e vontade espartana, nós estamos convosco todos os dias, porque ainda temos bem palpáveis as nossas cicatrizes. Nós estamos

com o Ultramar e pelo Ultramar.

Nós que nunca traímos o mais insignificante de nós, que não fugimos ao peso de cada missão, que nunca permitimos que um irmão nosso, de cor ou não, varado e sem força, deixasse as armas à mão do inimigo, que nunca demos ouvidos a slogans estrangeiros, que, constantemente, desmentimos com os nossos gestos de paz ou guerra os comunicados flamejantes e alvissareiros dos revolucionários de microfone que afinam sempre pelo ridículo, que nunca falámos língua es-

SEMANA DOS SEMINÁRIOS

JÁ ESTA MARCADA:

16 a 23 de Novembro

CONT. NA QUINTA PAGINA









# Assis & Santos, L.da

**Proprietários do Restau-  
rante «Churrasqueira das Gli-  
cínias» ao Eucalipto, em Aveiro,  
com o Telefone 22278, parti-  
cipam que em 30 do corrente  
reabriram este Restaurante,  
onde aguardam o favor de  
uma visita.**

## Oculista VIEIRA

PROPRIEDADE DA OURIVESARIA VIEIRA

Óculos por receita médica, contra o sol  
e outras aplicações

Dezenas de anos de experiência

OCULISTA VIEIRA

Rua de Viana do Castelo, 21 Tel. 23274 AVEIRO



## A Vossa hernia

DEIXARÁ DE VOS PREOCUPAR I...

**MYOPLASTIC KLÉBER** é um método moder-  
no incomparável. Sem mola e sem pelota, este verda-  
deiro músculo de socorro, reforça a parede abdominal  
e mantém os órgãos no seu lugar,

« como se fosse com as mãos ».

Bem estar e vigor são obtidos com o seu uso.

Podereis retomar a vossa habitual actividade. Mi-  
lhares de herniados usam **MYOPLASTIC** em 10 países da Europa  
(da Finlândia a Portugal).

As aplicações são feitas pelas Agências do

**INSTITUT HERNIAIRE DE LYON (FRANÇA)**

Podereis efectuar um ensaio, completamente gratuito, em qual-  
quer das Farmácias abaixo indicadas:

**AVEIRO** — Farmácia Moraes Calado — Rua de Coimbra  
**DIA 5 DE NOVEMBRO**

**UISEU** — Farmácia Vaz — Rua Formosa, 103  
**DIA 4 DE NOVEMBRO**

**COIMBRA** — Farmácia Viegas & Coelho — Rua da  
Sofia, 19  
**DIA 6 DE NOVEMBRO**

Durante o intervalo das visitas do Aplicador, as farmácias Depositárias poderão atender  
todos aqueles que se lhes dirigem para adquirir Cintas.

## Vende-se

**Guilhotina Krause**

Usada, manual e rectifi-  
cada.

Informa Empresa Tipó-  
gráfica Veneza, L.da.

Telef. 23225 — AVEIRO

## Técnico de Contas

Deseja Colocação em  
Part-Time ou na totali-  
dade. Informa esta Re-  
daccção.

Leia o «Correio do Vouga»

## Ministério da Economia

Secretaria do Estado da Indústria

Direcção-Geral dos Combustíveis

## EDITAL

Eu, **ARTUR MESQUI-  
TA**, engenheiro-chefe da  
Delegação da Direcção-Ge-  
ral dos Combustíveis:

Faço saber que **CINCA-  
COMPANHIA INDUS-  
TRIAL DE CERAMICA,  
SARL**.

Pretende obter licença  
para uma instalação de ar-  
mazemagem de «Thick-fuel-  
oil», com a capacidade apro-  
ximado de 32 000 litros, sita  
em Chousa de Cima, fre-  
guesia de Fiães, concelho da  
Feira, distrito de Aveiro.

E como a referida insta-  
lação se acha abrangida  
pelas disposições do Decre-  
to n.º 29 034, de 1 de Outu-  
bro de 1938, que regulamen-  
ta a importação, armazena-  
gem e tratamento indus-  
trial dos petróleos brutos,  
seus derivados e resíduos e  
pelas do Decreto n.º 36 270,  
de 9 de Maio de 1947, que  
aprova o Regulamento de  
Segurança daquelas instala-  
ções, com os inconvenientes  
de perigo de incêndio, ex-  
ploração e derrames, são por  
isso e em conformidade com  
as disposições do citado De-  
creto n.º 29 034, convidadas  
as entidades singulares ou  
colectivas, a apresentar, por  
escrito, dentro do prazo de  
20 dias, contados da data  
da publicação deste edital,  
as suas reclamações contra  
a concessão da licença re-  
querida e examinar o res-  
pectivo processo, nesta De-  
legação, sita na Rua do Pa-  
dre Cruz, n.º 62, no Porto.

Porto, 17 de Outubro de  
1969.

O engenheiro-chefe da Delegação,

**Artur Mesquita**

## João Maria de Pinho Agradecimento

A Família de João Ma-  
ria de Pinho, há pouco fa-  
lecido nesta cidade, agrade-  
ce a todas as pessoas que  
se interessaram pelo seu  
estado durante o interna-  
mento no Hospital de Avei-  
ro e às que, após a morte,  
afirmaram amizade com a  
sua presença nos sufrágios  
e, principalmente, no acom-  
panhamento ao cemitério.  
Pede ainda desculpa por  
não lhe ser possível fazer a  
todos o seu agradecimento  
pessoal.

Aveiro, 29 de Outubro  
de 1969.

## Serviços Municipalizados de Aveiro

## AVISO

Lista dos candidatos  
aprovados nas provas prá-  
ticas realizadas em 23 do  
corrente, para o lugar de  
cobrador do quadro do pes-  
soal menor:

**António da Naja Sardo** — 12,3 valores  
**João Luena Bernardo** — 10 valores

Não compareceu às pro-  
vas um concorrente.

O Conselho de Adminis-  
tração em sua reunião de 25  
de Outubro corrente, deli-  
berou assalariar o candida-  
to aprovado em primeiro  
lugar.

Serviços Municipalizados  
de Aveiro, 28 de Outubro  
de 1969.

O Presidente do Conselho  
de Administração,

**Dr. Artur Alves Moreira**

## AGRADECIMENTO

Maria da Purificação  
Gamelas Gomes Teixeira,  
na impossibilidade de o fa-  
zer pessoalmente, reconhe-  
cidamente agradece, por  
esta única forma, a todas  
as pessoas que tiveram a  
bondade de se interessar  
pelo seu estado de saúde,  
na altura da grave doença  
que sofreu.

## Grada para Cozinhar

Precisa-se, com boas in-  
formações.

Falar na Rua de José Es-  
têvão, 4 — Aveiro.

**REDES PLÁSTICAS**

**CETAP TRICAL**

Patente mundial 39.804

as redes  
das 1001  
aplicações

CETAP - Centro Técnico de  
Aplicação de Plásticos

Telex 921226/7  
Apartado 60  
ESPINHO

Agente Oficial no Distrito de Aveiro

**Armazéns Abel Santiago**

## Secretaria Notarial de Aveiro

### Primeiro Cartório

**CERTIFICO**, para efei-  
tos de publicação, que por  
escritura de 22 de Outubro  
de 1969, inserta de fls. 46  
v.º, a 48 v.º, do livro pró-  
prio n.º II-C deste 1.º Car-  
tório outorgada perante o  
Notário Lic. Joaquim Tava-  
res da Silveira, foi consti-  
tuída entre D. Maria de  
Lourdes de Almeida e D.  
Maria José Fernandes Rue-  
la, uma sociedade comercial,  
por quotas, de responsabi-  
lidade Limitada, nos termos  
dos artigos seguintes:

1.º — A sociedade adop-  
ta a firma «Maria de Lour-  
des de Almeida & Compa-  
nhia, Limitada»; e fica com  
a sua sede e estabelecimen-  
to nesta cidade de Aveiro,  
à Rua Dr. Nascimento Lei-  
tão, n.º três (freguesia da  
Glória);

2.º — A sua duração [é  
por tempo indeterminado a  
contar de hoje;

3.º — O seu objecto é o  
comércio de Tecidos e Ar-  
tefactos em geral, podendo  
vir a ser ainda outro qual-  
quer ramo de comércio ou  
indústria;

4.º — O capital social é  
do montante de cento e  
vinte mil escudos, dividido  
em Duas Quotas de Sessenta  
contos cada uma, subs-  
critas uma por cada uma  
delas sócias D. Maria de  
Lourdes e D. Maria José; e  
acha-se integralmente rea-  
lizado em dinheiro;

5.º — A cessão de quo-  
tas a estranhos fica depen-  
dente do consentimento da  
Sociedade;

6.º — A gerência da so-  
ciedade fica afecta a ambas  
as sócias; os actos de mero  
expediente poderão ser pra-  
ticados por um só dos ge-  
rentes; e qualquer dos ge-  
rentes pode delegar no ou-  
tro, por meio de procuração,  
os seus poderes de gerência.  
— A gerência é dispen-  
sada de caução.

7.º — Salvos os casos  
que a Lei exija outros re-  
quisitos, as Assembleias  
gerais serão convocadas  
apenas por cartas regista-  
das, com oito dias de ante-  
cedência.

**ESTÁ CONFORME AO  
ORIGINAL**, nada havendo  
na parte omitida, além ou  
em contrário do que aqui  
se narra ou transcreve.

Aveiro, vinte e cinco de  
Outubro de mil novecentos  
e sessenta e nove.

O 2.º Ajudante

**Celestino de Almeida Ferreira Pires**

## Empregadas

Para o Supermercado «A  
COPA» de Aveiro. Admi-  
tem-se idóneas de preferên-  
cia casadas. Exigimos boas  
referências. Inscrição todos  
os dias na café RIA.

## Empregado/da

Que saiba trabalhar com  
cortadora de fiambre preci-  
sa-se para a secção de Char-  
cuterie do supermercado «A  
COPA» de Aveiro.

**DR. SANTOS PATO**

MÉDICO ESPECIALISTA

Doenças de Senhoras — Operações

Consultas às segundas, quartas e sextas-feiras das 15 às 19 horas

Av. Dr. Lourenço Peixinho

AVEIRO

Telf. 25182

**REBELO SOARES**

MÉDICO ESPECIALISTA

Doenças das Crianças — Puericultura

Residência — Av. Dr. Lourenço Peixinho, 157-2.º D.to Telefone 24558

Consultório — Rua de Coimbra, 17 (ao largo de José Estêvão) Telefone 24477

**Ausente****Dr.ª Maria Fernanda Pinto Basto Graça**

Médica especialista

Doenças de Senhoras Ginecologia

CONSULTÓRIO:

Av. Dr. Lourenço Peixinho, 89 1.º Esq.

CONSULTAS:

2.ª, 4.ª e 6.ª, das 15 às 19 horas

TELEFONES:

Consultório — 2 4 4 5 8

Residência — 7 2 1 4 0

7 2 0 2 7

AVEIRO

**Laboratório de Análises Clínicas**

José Maria Raposo

Dionísio Vidal Coelho

ex-Assistente da Faculdade de Medicina de Coimbra

MÉDICO

Curso de Bacteriologia da Faculdade de Medicina de Paris

MÉDICO ESPECIALISTA

CENTRO PARTICULAR DE TRANSFUSÕES

João Cura Soares

MÉDICO ESPECIALISTA

2.º andar — Praça Frederico Ulrich, «Ponte-Praça» n.º 10 — 1.º andar AVEIRO — Telf. 22349

**Dr. Maya Seco**

MÉDICO ESPECIALISTA

PARTOS DOENÇAS DE SENHORAS CIRURGIA GINECOLÓGICA

Mudou o consultório para a: Rua Eng. Oudinot n.º 4-1.º

Telf. 22982

AVEIRO

CONSULTAS ÀS 2.ª 4.ª 6.ª com hora marcada

**Fernando Leite da Silva**

MÉDICO ESPECIALISTA

Doenças dos Olhos

Consultas das 11 às 13 e das 15,30 às 18,30 horas

(aos sábados, das 11 às 13,30 horas)

Consultas com hora marcada

Consultório: R. de Ilhavo, 12-1.º B

Residência: R. de Ilhavo, 12-4.º A

(junto ao Posto de Polícia de Trânsito)

Telefone 22594

AVEIRO

**Dr. Abílio Duque**

MÉDICO ESPECIALISTA

Aparelho digestivo Doenças do ânus e do recto Varizes e suas complicações

Casa de Saúde «Coimbra»

Telf. 29101-PPC-3 linhas

Consultório:

Rua Ferreira Borges, 160-1.º

Telefone 23739

Residência:

R. Bernardo de Albuquerque, 4-1.º

Telefone 23545

COIMBRA

**J. Rodrigues Póvoa**

ex. assistente da Faculdade de Medicina

Doenças do coração e vasos

RAIOS X

ELECTROCARDIOGRAFIA

METABOLISMO BASAL

Consultório — Av. Dr. Lourenço Peixinho, 49 1.º Dto. — Telf. 23875

Consultas, a partir das 13 horas com hora marcada.

Residência — Av. Salazar, 46-1.º Dto. — Telefone 22750

EM ILHAVO

No Hospital da Misericórdia — às quartas-feiras, às 14 horas.

Em Estarreja — no Hospital da Misericórdia — aos Sábados às 14 h.

**AMORIM FIGUEIREDO**

MÉDICO ESPECIALISTA

Ossos e articulações

Consultório:

Av. Lourenço Peixinho, 31

Telf. 24355

2.ª, 4.ª e 6.ª às 15 horas

Residência:

Telf. 66220

AVEIRO

**Joaquim Alves Moreira**

MÉDICO ESPECIALISTA

RINS E VIAS URINÁRIAS

Ex-Residente de Urologia do Hospital BETH Israel de Boston

Ex-Residente de Urologia do Hospital BELLVUE de Nova Iorque

Consultas às quartas-feiras a partir das 17 horas

Consultório: R. São Sebastião, 119

AVEIRO Telf. 23026

**M. GOSTA FERREIRA**

MEDICINA INTERNA

Doenças do Coração

Doenças do Sangue

Consultório:

R. de São Sebastião, 119

Consultas diárias às 15.

Residência:

R. Gustavo Ferreira Pinto Bastos, 18

Telf. 25 547 — AVEIRO

**J. Cândido Vaz**

Médico Especialista

Doenças de Senhoras

Cirurgia Ginecológica

Consultas:

Às 3.ª 5.ª e sábados, a partir das 15 horas, com hora marcada.

Avenida Dr. Lourenço Peixinho, 83-1.º Esq., Solo 3 —

Telf. 24788 — Aveiro.

Residência — Telf. 22856

**ADRIANO PIMENTA**

MÉDICO ESPECIALISTA

Ex-Assistente da Universidade de Coimbra

Chefe de Serviço de Cirurgia do Hospital de Aveiro

Clínica Médica e Cirúrgica

APARELHO DIGESTIVO (rectoscopia na criança e no adulto)

Consultas diárias excepto sábados, a partir das 16 horas

Consultório — Av. Lourenço Peixinho, 83 — 2.º Esq.º

Residência — Av. Lourenço Peixinho, 83 — 4.º Esq.º

Telf. 24981 — AVEIRO

**Rui Pinho e Melo**

Médico Especialista

Raios X

Consultório:

Av. Dr. Lourenço Peixinho, n.º 110 1.º Esq.

Telf. 23 609

AVEIRO

**M. Bem Cónego**

MÉDICO

Doenças da Boca e Dentes

Retoma a clínica em Novembro

Consultório: Rua Conselheiro Luís Magalhães, 39-A-2.º Tel. 24120

AVEIRO

**Dr. J. RIBEIRO BREDA**

Ex. Assistente da Faculdade de Medicina de Lisboa (Instituto Dr. Game Pinto)

MÉDICO ESPECIALISTA

Doenças dos Olhos

OPERAÇÕES

AVEIRO

Consultório — Av. Dr. Lourenço Peixinho, 97-1.

Consultas das 11 às 12,30 e das 16 às 19 horas com hora marcada

Telefones { Consultório 23716

Residência 22351

**Vende-se**

Junto ao apeadeiro de Cacia Casa de 1.º Andar com terreno de construção contíguo.

Informa Casa Pegueto tel. 23606.

R. Viana do Castelo Aveiro.

**Encarregado**

Para serviços de secagem de bacalhau, admite-se. Dá-se residência no local de trabalho. Prefere-se pessoa de meia idade e conhecedora da pesca de bacalhau.

Resposta à Redacção deste jornal, ao n.º 108.

**José Carinha**

ADVOGADO

Rua Comb. G. Guerra, 1

(Tels. 22651-22743)

AVEIRO

**OMEGA Ω**

CLASSIC desde 1.500\$00



CHRONOSTOP GENEVE 1.900\$00



CONSTELLATION desde 3.900\$00

**Três relógios que aliam a incomparável precisão OMEGA à elegância e ao desporto**

AGÊNCIA OFICIAL

**Relojoaria Campos**

Frente aos Arcos

AVEIRO

Telf. 23718

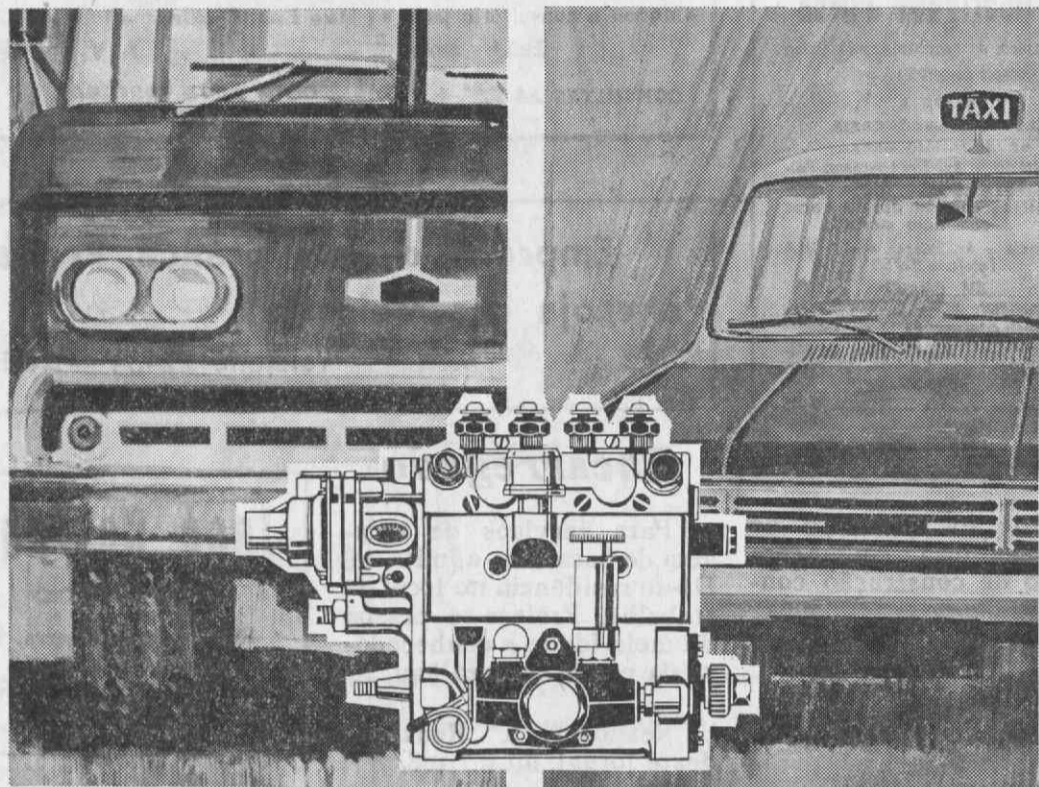
Com cada relógio OMEGA é entregue um certificado que assegura a assistência técnica permanente em 163 países, e sempre com peças de origem.





# EQUIPAMENTO E ASSISTÊNCIA DIESEL

## AVEIRO



Assistência, montagem e venda de todo o material Diesel  
Bancos de ensaio de bombas de injeção e injectores.

EQUIPAS DE TÉCNICOS ESPECIALIZADOS  
E O MAIS MODERNO EQUIPAMENTO

Concessionário de Robert Bosch (Portugal), Lda.

## RUNKEL & ANDRADE

Av. Dr. Lourenço Peixinho, 157

### Trespasa-se em Aveiro

Estabelecimento de mercearia e quinquilharias. Informa a mesma, na Praça do Peixe, 18 e 19, ou Trav. S. Gonçalves, 23 — Aveiro.

### PROPRIEDADES

#### VENDEM-SE

Um bloco de 4 moradias com R/C e 1.º andar, bem localizado, com 3 habitações por alugar, situado em Ca-

cia, na Rua 31 de Janeiro (Estrada Nacional).

— Terrenos bem situados para construção, bem como outros prédios.

Tratar c/ Júlio Pereira. Telf. 23089 — 27065/P. F. AVEIRO

**CASA NUN'ALVARES**  
PORTO

ARTIGOS RELIGIOSOS  
TIPOGRAFIA — LIVRARIA  
PRATAS LITÚRGICAS  
PARAMENTARIA

Regulite católicas, ilustrado, góti-  
com mais de 300 desenhos

Rua de Santa Catarina, 630 PORTO  
Telefones, 23586-23587

### Licenciado

explica:

Físico-Químicas — 2.º e 3.º ciclos dos Liceus.

Matemática — Ciclo Preparatório e 2.º e 3.º ciclos dos Liceus.

Av. Salazar — 52 — r/c Dt.º  
(em frente ao Liceu)

AVEIRO

### Oculista Aveirense

Execução rigorosa de todo o receituário médico.  
Atendemos também receitas de lentes de contacto

Grande sortido em armações  
Últimas novidades

Rua Comandante Rocha e Cunha, 53  
(Junto à Capelinha do S. dos Aflitos)

Aveiro

## MINIALFA—1 E 2

A ELECTROBOMBA QUE MAIS SE VENDE EM PORTUGAL  
«SOALFA» a mais completa gama de Electrobombas  
Electrobombas para água sob pressão  
Electrobombas para vinho e líquidos especiais

MOTORES ELÉCTRICOS PARA TODAS AS INDÚSTRIAS  
Rebobinagens — Balastros

ELECTRO ALFA, L.da Cutamas — Areosa PORTO

### Agente Técnico

Admite-se com prática de chefia, activo e empreendedor, para fábrica de artigos metálicos ménage, aço-inox etc. Resposta urgente c/ curriculum vitae e remuneração pretendida a MASA — ÁGUEDA

### Vende-se

Uma casa, em Ilhavo, com quintal, 3.000 m<sup>2</sup>, no centro da vila.

Falar em Ilhavo, no 1.º andar da Farmácia Cunha, à Rua Direita ou tratar pelo telefone 22801.

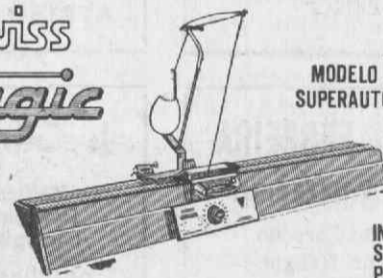
### AGÊNCIA EXCLUSIVA DE MÁQUINAS DE TRICOTAR

Swiss  
Magic

MODELO DUPLA  
SUPERAUTOMÁTICA

APRENDIZAGEM  
FÁCIL

INTEIRAMENTE  
METÁLICA



INDÚSTRIA  
SUÍÇA DE  
PRECISÃO

### OFERECE O IMPORTADOR

RAFAEL BURGUETE, LDA.  
RUA ANTÓNIO ENES, 20 1 LISBOA

CORTAR E REMETER

NOME \_\_\_\_\_  
MORADA \_\_\_\_\_  
LOCALIDADE \_\_\_\_\_  
Desejo saber condições de Agência para o  
Concelho de \_\_\_\_\_

SM2

NO PORTO: RUA FORMOSA, 172

## Dinheiro!...

## Economia!...

## J. PIMENTA, S. A. R. L.

DO SEU CAPITAL, APLICADO EM PROPRIEDADES, SEM QUALQUER  
PREOCUPAÇÃO PODE OBTER UM

RENDIMENTO OU JURO DE 7 A 10%, GARANTIDO DE 6 A 18 ANOS,  
A' ESCOLHA DO CLIENTE, POR ESCRITURA PÚBLICA

**190 contos rendem-lhe 1.187\$50 mensais**

**3.000 CLIENTES PODEM RESPONDER-LHE COM VERDADE**

INFORME-SE NOS NOSSOS ESCRITÓRIOS

LISBOA: Rua Conde Redondo, 53, 4.º-Esq. — Tels. 45843 e 47843 — QUELUZ: Rua D. Maria I, 30 — Tels. 952021/22  
AMADORA-REBOLEIRA — Tel. 933670





escreve J. Fidalgo

## Paisagem... e Fé

Neste sector leste da Guiné, também se encontram coisas belas. Quem se acostumou a descobrir a provincia só na região de Bisau, quase não acredita na existência destas belezas. É puro engano. Numa região, como Bafatá, a paisagem penetra os nossos olhos, atingindo a alma, mostrando a sem-razão de tantos que colocam esta terra, de tão diferentes raças e costumes, nos últimos degraus das belezas panorâmicas.

Há dias, como anunciei no último postal, parti em direcção a Geba, localidade que teve grande importância, não só económica, como religiosa, nos séculos XVIII e XIX. Vamos numa «Mercedes» do Exército Português. Carro autêntico de guerra, não pela blindagem ou poder de fogo, mas sobretudo pelo barulho do motor, que intimidaria o mais valente guerreiro que ousasse aparecer. Até me lembrei, no meio desta balbúrdia de sons, daqueles meninos-bem

que vegetam na nossa sociedade! Como esses felizardos se deveriam sentir realizados num bôldo deste quilate! Mas vamos à viagem que, para sossego dos que veem uma Guiné ardente em guerra, decorreu na paz e na tranquilidade habituais. Não me refiro à estrada, pois essa, (caminho parecido com o que ligava a nossa cidade de Aveiro ao lugar de São Tiago, ao tempo das minhas férias na Metrópole), tinha sentido em profundidade os efeitos da época das chuvas, fazendo saltar a viatura de instante a instante.

O caminho a percorrer era mesmo para mim maravilhoso, já que eu tinha deixado esta região antes da época das chuvas. O verde-alfaca do capim, o verde-mar dos arbustos e um sem número de tonalidades verdes, que não sei classificar, das folhas das árvores e, no meio de tudo isto, um monte de baga-baga, qual castelo emergindo de arvoredo luxuriantes, são espectáculos surpreendentes que só se veem de tempos a tempos.

Na Metrópole, que me lembre, encontra-se semelhante nos meados da Primavera.

A descoberta continua. Para tornar mais estupendo este quadro inaudito, de quando em vez, surge toda esta vegetação suspensa num lençol aquático. É que os rios subiram muito, aqui em Bafatá mais de oito metros, e espalharam, sobre o terreno plano da Guiné, as suas águas.

Já ia bastante satisfeito. O deleite espiritual tinha sido grande. Porém, a natureza queria vingá-las muitas injustiças que lhe têm feito, na apreciação das suas belezas por estas paragens. Nesta linha de justificação, surge, como brinde esperado com toda a ansiedade, o inédito. Era à tardinha que viajava, e, por isso, deparei com um pôr de Sol que mais parece ilusão saída das águas calmas do rio Geba e das bolanhas. As mil e uma cores, onde predominam o alaranjado, reflectindo-se neste

CONTINUA NA PAGINA NOVE



## O Ministro da Saúde nas «Florinhas do Vouga»

Já demos a noticia da recente visita do Ministro da Saúde e Assistência à Casa das «Florinhas do Vouga». Foi um registo simples, apenas de meia dúzia de linhas. Todavia, o interesse que o Dr. Lopo Cancela de Abreu manifestou pela obra é digno de referência maior neste jornal.

O Ministro percorreu todas as velhas instalações, sendo-lhe facilimo verificar que o edificio é impróprio e está, na verdade, quase em ruínas. E é pequeno também, não permitindo assim que possa alargar-se a benéfica e benemérita acção da obra. Uma obra ao serviço das crianças pobres, das famílias pobres. Uma obra ao serviço da cidade, que a cidade mais ainda deveria trazer no coração, nas suas preocupações, nos seus gestos de bondade, de carinho, de ternura. Uma obra da Diocese de Aveiro, que nasceu na alma do Arcebispo D. João Evangelista de Lima Vidal e anda agora sempre na alma do Bispo D. Manuel de Almeida Trindade.

O Ministro, depois do que viu, fez perguntas. E ficou a saber que se pensa num projecto de nova construção, ali no mesmo local. Ficou a saber também que as «Criaditas dos Pobres», pobres que são, para esse melhoramento, não têm nada de nada, além do terreno que já adquiriram. Então, mandou prosseguir no estudo e na concretização do plano. Sem perdas de tempo. O seu Ministério estaria atento. O seu Ministério ajudaria. A obra era de Aveiro — novo e poderoso motivo para que nada a embarcasse no seu caminho.

— Na gracura: um gesto de ternura do Ministro da Saúde e Assistência na Casa das «Florinhas do Vouga».

## Dr. Adérito Madeira A SUA MORTE

Causou-nos surpresa a morte do sr. Dr. Adérito Jaime Mendes Madeira, ocorrida no domingo passado, às 13.30 horas. Estivemos com ele na véspera de tarde — e nada nos fez prever que fosse aquele o último encontro. Embora manifestando certa fadiga, ele conversou na forma do costume e até nos disse que tinha já em projecto uma nova viagem à Inglaterra. Mas a verdade é que o mal era grave — e o enfermo, sendo médico, ou não conseguiu diagnosticar-se a si mesmo ou estava a iludir os familiares e os amigos.

No domingo anterior, dia 26, encontrava-se em Moncorvo, sua terra natal. Surgiu-lhe então o primeiro incómodo — um enfarto cardíaco, como os colegas depois verificaram. Pôde, mesmo assim, fazer o regresso a esta cidade. Lutando contra a imobilidade, que imensamente lhe custava, passou

a semana entre o leito e uma cadeira. No dia 26, a meio da manhã, quis sair para exercer o seu direito de voto, o que de forma

alguma podia ser-lhe permitido. O médico assistente, sr. Dr. Manuel Soares, deixou-o às 13.10. Vinte minutos depois, caía para sempre, vencido pela morte.

O sr. Dr. Adérito Madeira completaria em Dezembro próximo 75 anos de idade. Nasceu na vila de Moncorvo e formou-se pela Universidade de Coimbra. Depois de ter exercido clinica em Trancoso e em Bragança, veio para Aveiro e nesta cidade começou a trabalhar intensamente. Foi médico escolar do Liceu Nacional e Director do Dispensário de Assistência aos Tuberculosos, Director Clínico do Hospital por várias vezes e cirurgião distinto naquele e noutros estabelecimentos.

Aos 70 anos, aposentado do Liceu, quase deixou a actividade profissional, apenas ainda agora trabalhando como médico dos Serviços Médico-Sociais da Caixa de Previdência.

Até há pouco, exerceu o cargo de Vereador da Câmara Municipal de Aveiro. Nessa qualidade, foi Presidente da Comissão de Cultura.

Ao longo de todo este tempo, o Dr. Adérito Madeira integrou-se perfeitamente na vida local. Médico distinto e homem de bem, de personalidade vincada, amigo dos pobres e humildes, que tratava com o maior desvelo, ganhou en-

CONTINUA NA PAGINA NOVE



## O Círculo de Teatro de Aveiro no Concurso de Arte Dramática

O Círculo de Teatro de Aveiro (um punhado de artistas cheios de indomável vontade) esteve, mais uma vez, na fase final do Concurso de Arte Dramática.

Damos a palavra ao crítico do diário católico «Novidades»:

Ontem, no Trindade, no terceiro espectáculo da fase final do Concurso de Arte Dramática, o categorizado grupo do Círculo de Teatro de Aveiro estreou em Lisboa a comédia de Nicolau Gogol, «O Inspector Geral», escrita em 1836 e que, após ter sido apresentada no «Maly Theatre», de Moscovo, tem sido representada em todo o mundo. Por onde andaram, durante tantos anos, as nossas melhores Companhias, que só agora, por um brioso grupo de amadores, foi estreada esta maravilhosa peça, que satiriza a corrupção de altos funcionários numa cidade da provincia, súbitamente apavoadada com a visita inesperada dum inspector?

Mais adiante:

O espectáculo de ontem, para além do mérito que lhe deu estreitar uma peça, teve o da apresentação. Estes, sim. Estes e outros grupos, são de facto dignos de virem às finais.

Por vezes deu-nos a impressão de que estávamos vendo artistas profissionais, dirigidos também por um profissional, quando, na verdade, estávamos vendo artistas amadores, dirigidos por outro amador, também artista. É que o mérito, a arte, não se bitolam pela profissão, mas sim e somente pelo valor, pelo talento e pela sensibilidade artística.

A realização do espectáculo — encenação, montagem, luz e fundo musical — foi bem a demonstração do conhecimento que José Júlio Fino (encenador), Samy A. e J. L. Fino (som) e A. Fino e J. J. Fino (luz), têm do que é, hoje, o teatro, como requintada expressão estética.

A movimentação dos intérpretes, o tom caricatural que imprimiram, o ritmo da acção, as marcações, tudo valorizou a representação. Viu-se claramente que houve a inteligente compreensão do texto e sua finalidade.

Duma maneira geral, o conjunto interpretativo foi bom, apesar de serem muitos os intérpretes. Mas, desse conjunto, distinguiram-se José Júlio Fino, muito bem em «Alexandrovitch» (o suposto inspector); e Júlio Catarino, em «Anton Antonovitch», o corrupto e melífluvo governador. A seguir, merecem referência Francisco, Coelho, Silva Ferreira, José

# MIRAGEM

CONCHITA DE CASTELLO BRANCO

**VIDA!...**  
 Anão disforme, nó de carne humana...  
 Cego que vagueia encerrado em seu olhar morto.  
 Poderoso que não cede e pobre que se sujeita.  
 Menino que se veste de sedas e criança que tem frio.  
 Assassino bárbaro inocente a cumprir pena.  
 Mulher abandonada com o filho no ventre.  
 Esposa que espera o marido morto na estrada.  
 Justiça que não chega.  
 Ambição desenfadada, frivolidade e miséria.  
**VIDA!...**  
 Cálice de amargura...  
 Fonte de dor...  
 Miragem que persegue o Homem,  
 Ansiando apagar sua sede de existência eterna.

Luis Fino, Idalécio Cação, José Costa e Laura Massadas Rino, Adelaide Guimarães e Idalina Barata.

Foi, na fase final deste ano e até agora, um espectáculo à altura do prestígio e responsabilidade da entidade organizadora e, também, da consolidada categoria do Círculo de Teatro de Aveiro.

Regozijamo-nos sinceramente. E trazemos ao Círculo de Teatro de Aveiro os nossos parabéns.



ANO XXXIX — NÚMERO 1971 — AVEIRO, 31-10-1969 AVENÇA

Exma. 3779

Camara Municipal

AVEIRO